

LE LABOUR

Cinquième Concours provincial

Du labour, bon, médiocre ou nul, dépend le plus ou moins d'abondance de la récolte. Il n'est donc pas indifférent pour un cultivateur de savoir ou non bien labourer. Pour promouvoir cette branche importante de l'industrie agricole, le Département de l'Agriculture a institué des concours mensuels de labour. Le cinquième a eu lieu les 14 et 15 octobre à Berthierville. En voici le résultat:



Membres du bureau de direction de l'Association des labourers de Québec ayant assisté au concours provincial de 1925. De gauche à droite, 1ère rangée: MM. R. N. Ness, Howick, Elz Montreuil, Farnham; Arsène Denis, Joliette, Léo Brown, Québec, secrétaire; 2ème rangée, MM. J.-A. McClary, Lennoxville, Zénon Bérubé, St-Donat, Frank Byrne, Charlesbourg; W. L. Chauvin, Ottawa; J.-Alb. Sirois, Ste-Anne de la Pocatière; J. A. Deslauriers, Dorval.

- Classe No 1.**—(ouverte aux cultivateurs âgés de 40 ans et plus labourant avec charnues simples à coupe carrée).—22 concurrents.—Juges: MM. Wilfrid Gratton, Ste-Scholastique, Alex. MacGregor, Howick.
- 1er prix, \$60.00, No 21, M. Antonio Racette, St-Augustin, Portneuf;
2ème prix, \$50.00, No 6, M. Edmond Renaud, St-Augustin, Deux-Montagnes;
3ème prix, \$40.00, No 13, M. James West, Howick, Châteauguay;
4ème prix, \$30.00, No 7, M. Napoléon Desmarchaie, St-Léonard-de-Port-Maurice;
5ème prix, \$25.00, No 1, M. Benj. Lantin, St-Eustache, Deux-Montagnes;
6ème prix, \$20.00, No 17, M. Adolphe Bélanger, St-Eustache, Deux-Montagnes;
7ème prix, \$15.00, No 2, M. Alex.-A. Moore, Petite-Rivière, Sans-Bruit, Qué.
8ème prix, \$10.00, No 15, M. Charles-Léon Meunier, St-Charles, St-Hyacinthe;
9ème prix, \$5.00, No 4, M. Clovis Laporte, St-Norbert, Berthier;
10ème prix, \$5.00, No 5, M. Anselme Cabana, St-Cuthbert, Berthier.
- Classe No 2.**—(ouverte aux cultivateurs âgés de 29 à 40 ans labourant avec charnues simples à coupe carrée).—22 concurrents.—Juges: MM. Emile Delorme, Montréal, John Manson, Waterville.
- 1er prix, \$60.00, No 5, M. Angus Judd, St-Eustache, Deux-Montagnes;
2ème prix, \$50.00, No 6, M. Ernest Renaud, St-Eustache, Deux-Montagnes;
3ème prix, \$40.00, No 10, M. Victor Bassette, Waterville, Compton;
4ème prix, \$30.00, No 9, M. Joseph Valin, St-Augustin, Portneuf;
5ème prix, \$25.00, No 12, M. Emile Renaud, St-Eustache, Deux-Montagnes;
6ème prix, \$20.00, No 1, M. David Parkhill, Lennoxville, Sherbrooke;
7ème prix, \$15.00, No 3, M. Albert Russell Logan, Howick, Châteauguay;
8ème prix, \$10.00, No 8, M. Henri Sauvé, St-Herasse, Deux-Montagnes;
9ème prix, \$5.00, No 4, M. Avila Paradis, Ancienne-Lorette, Québec.
- Classe No 3.**—(garçons au-dessous de 20 ans labourant avec charnues simples à coupe carrée).—7 concurrents.—Juges: MM. Wilfrid Gratton, Ste-Scholastique, Alex. MacGregor, Howick.
- 1er prix, \$50.00, No 6, M. C.-H. Duval, St-Sébastien, Iberville;
2ème prix, \$40.00, No 5, M. Lorenzo Couture, St-Augustin, Portneuf;
3ème prix, \$30.00, No 2, M. Lionel Delorme, St-Léonard-de-Port-Maurice;
4ème prix, \$20.00, No 3, M. Rodolphe Lavallée, Berthier, R.R. 2, Berthier;
5ème prix, \$10.00, No 1, M. Ed.-Chs Gervais, Berthier, R.R. 2, Berthier;
6ème prix, \$5.00, No 4, M. Hilaire Cabana, St-Cuthbert, Berthier.
- Classe No 4.**—(garçons au-dessous de 17 ans labourant avec charnues simples à coupe carrée).—7 concurrents.—Juges: MM. Wilfrid Gratton, Ste-Scholastique, Alex. MacGregor, Howick.
- 1er prix, \$50.00, No 3, M. Gordon Billings, Lennoxville, Sherbrooke;
2ème prix, \$40.00, No 1, M. Maurice Lamarche, St-Eustache, Deux-Montagnes;
3ème prix, \$30.00, No 7, M. Ronald Janson, L'Assomption, L'Assomption;
4ème prix, \$20.00, No 4, M. Geo.-Lucien Laporte, St-Norbert, Berthier;
5ème prix, \$10.00, No 2, M. Denis Jeneau, Ste-Ursule, Maskinongé;
6ème prix, \$5.00, No 6, M. René Mousseau, Berthier, Berthier.
- Classe No 5.**—(ouverte à tous avec charnues à coupes en imitation).—15 concurrents.—Juges: MM. Wilfrid Gratton, Ste-Scholastique, Alex. MacGregor, Howick.
- 1er prix, \$70.00, No 3, M. Emile Renaud, St-Eustache, Deux-Montagnes;
2ème prix, \$60.00, No 8, M. Napoléon Desmarchaie, St-Léonard-de-Port-Maurice;
3ème prix, \$50.00, No 13, M. James West, Howick, Châteauguay;
4ème prix, \$40.00, No 16, M. Ernest Renaud, St-Eustache, Deux-Montagnes;
5ème prix, \$30.00, No 15, M. Edmond Renaud, St-Augustin, Deux-Montagnes;
6ème prix, \$20.00, No 1, M. David Parkhill, Lennoxville, Sherbrooke;
7ème prix, \$15.00, No 6, M. Stanialas Dubois, Ste-Thérèse, Terrebonne;
8ème prix, \$10.00, No 9, M. Alex.-A. Moore, Petite-Rivière, Québec.
- Classe No 6.**—(charnues à 2 versoirs avec 2 ou 3 chevrons).—10 concurrents.—Juges: MM. Emile Delorme, Montréal, John Manson, Waterville—6 concurrents.
- 1er prix, \$60.00, No 7, M. Avila Paradis, Ancienne-Lorette, Grand-Désert, Québec;
2ème prix, \$50.00, No 5, M. Harold-W. Loomis, Lennoxville, Sherbrooke;
3ème prix, \$35.00, No 6, M. Sylva Fortin, St-Vallée, St-Jean;
4ème prix, \$20.00, No 4, M. Ls-Joseph Bonin, Berthier, Berthier;
5ème prix, \$15.00, No 3, M. Godfroy Touchette, St-Eustache, Deux-Montagnes;
6ème prix, \$10.00, No 2, M. Louis-Henri Pagé, Berthier, Berthier.
- Classe No 7.**—(tracteurs conduits par les cultivateurs seulement).—10 concurrents.—Juges: MM. Emile Delorme, Montréal, John Manson, Waterville, Compton.
- 1er prix, \$50.00, No 8, M. R.-Bruce Ness, Howick, Châteauguay;
2ème prix, \$40.00, No 2, M. G.-E. Houle, Nicolet;
3ème prix, \$30.00, No 3, M. Welly Laporte, Ste-Elisabeth, Joliette;
4ème prix, \$20.00, No 6, M. Rufus Dunn, Lennoxville, Sherbrooke;
5ème prix, \$15.00, No 7, M. Leslie-H. Hodge, St-Laurent, Jacques-Cartier;
6ème prix, \$10.00, No 10, M. Joseph Marselle, Ste-Elisabeth, Joliette.

PRIX SPECIAUX

- (a) Pour la meilleure planche de labour de tout le concours. Coupe offerte par l'Hon. Jos.-Ed. Caron, Ministre de l'Agriculture, Québec, et gagnée par M. Emile Renaud, St-Eustache, Deux-Montagnes.
- (b) Pour le meilleur endos du concours fait par n'importe lequel des concurrents de toutes les classes. Médaille d'or offerte par M. Simon Lafrenière, M.P.P., Président de "L'Association des Labourers de Québec", St-Damien-de-Brandon, Berthier, et gagnée par M. Emile Renaud, St-Eustache, Deux-Montagnes.
- (c) Pour la planche de labour la mieux finie de toutes les classes du concours. Une boîte de boîtes d'allumettes "Laurier" (400 par boîte) offerte par la World Match Corporation Ltd, Berthierville, et gagnée par M. Emile Renaud, St-Eustache, Deux-Montagnes.
- (d) Pour le labour le mieux proportionné de tout le concours, en ce qui concerne la largeur, la profondeur et l'inclinaison du grefet (sillon). Une charrue No 7 de la Fonderie de St-Ours, offerte par M. Louis Laporte, de St-Ours, Richelieu, et gagnée par M. Emile Renaud, St-Eustache, Deux-Montagnes.
- (e) Pour la meilleure planche de labour faite dans la classe 1 (40 ans et plus). Prix de \$5.00 en argent offert par M. J.-A. Lavallée, notaire, Berthierville, et gagné par M. Antonio Racette, St-Augustin, Portneuf.
- (f) Pour le meilleur endos fait dans la classe 1 (40 ans et plus). Prix de \$5.00 en argent offert par M. D. Tessier, marchand, Berthierville, et gagné par M. Antonio Racette, St-Augustin, Portneuf.
- (g) Pour la meilleure planche de labour faite dans la classe 2 (20 à 40 ans). Un agneau de l'année de race pure enregistré offert par M. Arsène Denis, Directeur de "L'Association des Labourers de Québec", Joliette, et gagné par M. Angus Judd, St-Eustache, Deux-Montagnes.
- (h) Pour le meilleur endos fait dans la classe 2 (20 à 40 ans). Prix de \$5.00 en argent offert par le Dr A.-D. Milot, dentiste, Berthierville, et gagné par M. Angus Judd, St-Eustache, Deux-Montagnes.
- (i) Pour la meilleure planche de labour de la classe 3 (garçons au-dessous de 20 ans). Bon d'une valeur de \$25.50 offert par la Cie De Laval Lée, Montréal, sur achat de diverses marchandises vendues par cette dernière et gagné par M. C.-H. Duval, St-Sébastien, Iberville.
- (j) Pour la meilleure planche de labour de la classe 3 (garçons au-dessous de 20 ans) faite par un concurrent demeurant dans les limites des comtés de Berthier et Maskinongé. Prix de \$10.00 en argent offert par M. Théodore Gervais, Berthierville et gagné par M. Rodolphe Lavallée, Berthier R.R. No 2, Berthier.



M. Léo Brown, surintendant des fermes de démonstration de la Province de Québec et organisateur du Concours de labour provincial.

- sentant, Berthierville, et gagné par M. R. Bruce Ness, Howick, Châteauguay.
- (u) Pour le meilleur endos fait dans la classe 7 (tracteurs). Une boîte de cigares "Delicious" offert par M. Pierre Beaudoin, prop., "Manoir-hôtel", Berthierville et gagné par M. G.-Ed. Houle, Nicolet, Nicolet.
- (v) Pour la meilleure planche de labour faite avec une charrue à manchons "Wilkinson". Prix de \$10.00 en argent offert par la Matthew Moody & Sons, Terrebonne, M. Alfred Mousseau, représentant, Berthierville et gagné par M. Angus Judd, St-Eustache, Deux-Montagnes.



Vue d'une partie du terrain du concours de labour de 1925.

- (k) Pour la planche de labour la mieux finie dans la classe 3 (garçons au-dessous de 20 ans). "Kodak" offert par M. F.-X.-L. Rasté, pharmacien, Président de la Chambre de Commerce, Berthierville, et gagné par M. C.-H. Duval, St-Sébastien, Iberville.
- (l) Pour le meilleur endos fait dans la classe 3 (garçons au-dessous de 20 ans). Prix de \$5.00 en argent offert par M. J.-D. Caisse, épicière licencié, Berthierville et gagné par M. Lionel Delorme, St-Léonard-de-Port-Maurice, Hochelaga.
- (m) Pour la meilleure planche de labour de la classe 4 (garçons au-dessous de 17 ans) faite par un concurrent demeurant dans les limites des comtés de Berthier et Maskinongé. Prix de \$5.00 en argent offert par M. P.-A. Gariépy, prop., "Hôtel du Canada", Berthierville et gagné par M. Geo. O. Lucien Laporte, St-Norbert, Berthier.
- (n) Pour la planche de labour la mieux finie dans la classe 4 (garçons au-dessous de 17 ans). Prix de \$5.00 en argent offert par M. J.-A. Duperrault, prop., "Hôtel Victoria", Berthierville, et gagné par M. Gordon Billings, Lennoxville, Sherbrooke.
- (o) Pour le meilleur endos fait dans la classe 4 (garçons au-dessous de 17 ans). Prix de \$5.00 en or offert par la maison P.-T. Légaré Lée, M. Alfred Mousseau, représentant, Berthierville, et gagné par M. Gordon Billings, Lennoxville, Sherbrooke.
- (p) Pour le plus jeune labourer du comté de Berthier ayant gagné un prix dans une des classes du concours. Prix de \$5.00 en or offert par M. Elphège Marselle, B.S.A., Agronome du comté de Berthier, Berthierville, et gagné par M. Geo. Lucien Laporte, St-Norbert, Berthier.
- (q) Pour la meilleure planche de labour de la classe 6 (charnues à deux versoirs). Prix de \$5.00 en argent offert par M. Aldé Lavalée, prop., "Villa des Voyageurs", Berthier Jct, et gagné par M. Avila Paradis, Ancienne-Lorette, Grand-Désert, Québec.
- (r) Pour le meilleur endos fait dans la classe 6 (charnues à deux versoirs). Prix de \$5.00 en argent offert par M. Geo.-A. Davault, marchand-général, Berthierville, et gagné par M. Avila Paradis, Ancienne-Lorette, Grand-Désert, Québec.
- (s) Pour la planche de labour la mieux finie dans la classe 6 (charnues à deux versoirs). Une médaille d'émérite offerte par MM. Caron & Frère, marchands de fer, Berthierville et gagnée par M. Avila Paradis, Ancienne-Lorette, Grand-Désert, Québec.
- (t) Pour la meilleure planche de labour de la classe 7 (tracteurs). Prix de \$5.00 en or offert par la Read Motors Ltd, M. J.-A. Lafrenière, repré-
- (w) Pour le concurrent le plus éloigné de Berthierville ayant gagné un prix dans une des classes du concours. Prix de \$1.00 en argent offert par M. Charles Nicolet, cultivateur, Lanoraie, Berthier, et gagné par M. Victor Bassette, Waterville, Compton.
- (x) Pour le labourer le plus âgé ayant gagné un prix dans une des classes du concours. Un volume, "La vie et les oeuvres de Sir Geo. Étienne Cartier", offert par M. Gaston Allard, avocat, Berthierville et gagné par M. Benjamin Laurin, St-Eustache, Deux-Montagnes.

(Suite à la page 698)



M. Antonio Racette, St-Augustin, Cte Portneuf, ayant été rapporté le premier dans la classe des charnues à coupe carrée au concours de 1925.

MEURE CREMEUSE PLUS BAS PRIX

que vous aimez avec

CRÈME

des plus faciles à faire pour 10 ans.

vous convaincre. Venez à la **Repairer Co. Ltd.**, Montréal, Canada.

vous besoin d'agents mandataires là où nous sommes pas représentés.

DE 30 JOURS GRATUIT

ils n'utilisent que le quart des autres.

ntz, de Berlin, a trouvé une méthode qui réduit considérablement d'azote par une meilleure fumier. A cet effet, il a augmenté des albumines, détruit microbes et arrêté la fermentation.

la litière sur le fumier sans odeur; il se produit ainsi une fermentation accompagnée d'une température. Après quelque temps, on s'arrête la fermentation.

préconise l'emploi de silos depuis 1920, sont utilisés magnifiquement le fumier traité par la méthode de Krantz double du fumier ordinaire.

ivateur.—Il se lève de bonne heure de matin.

jour" et "bonsoir" à Dieu et prie, en commun si possible.

la messe tous les dimanches, à une messe où l'on prie. Messe et communie quand on ne peut et quand il ne sent le besoin de livres excellents, et en lit tous les jours. Il s'abonne à la revue agricole à mentalité ouverte à la vie paroissiale et aux choses de la critique "jamais".

et on ne dira pas de lui: "mauvaise langue".

son foyer, il est doux avec sa femme et ses enfants, ne se fâche en colère.

réflectif simplement, profondément, sans se cacher, sans s'afficher, plutôt qu'il ne discute, et quand il sent que l'adversaire va le gagner, il est en paix avec Dieu, il se rend en face: "Ce sera, Seigneur, comme vous voulez et comme vous ordonnez".

CONSTRUITES DURER

MENTATION au grain moulu les plus forts rendements argent dépensé. Il est facile de grâce à la moulange VESSOT, brochure illustrée vous indique les dimensions de la machine qu'il vous faut.

ez-la.

ESSOT & CO. Québec

langes Vessot sont en toutes les agences de la NATIONAL TRADING COMPANY

les des pour

MULANGES VESSOT



M. Emile Renaud, de St-Eustache, Cte de Deux-Montagnes, le gagnant de la coupe, offerte par l'Hon. Jos.-Ed. Caron, Ministre de l'Agriculture, pour la meilleure planche de labour, au concours de 1925.

29

29

29